1867

Försäljning av lös egendom
till Henrika Bergman
6 april 1867

	Transport	109 :	1273 : 55
2 Stycken Skålar		2 :	
Diverse [illegible]		20	

Dess rättsinnehafvare försäljer undertecknad följande Mig tillhöriga lösa egendom, nämnligen:

			Rmt Rdr
Silfver.			
18 Stycken refflade matskedar –	96 lod à 1,67	160 : 32	
18 dito Theskedar –	19 " à d°	31 : 73	
1 dito Förlägg-sked –	8 lod à d°	13 : 36	
1 dito Socker Skål –	17 d° à d°	28 : 39	
1 dito Gräddkanna –	11 d° à d°	18 : 37	
1 dito Ströskål –	6 d° à d°	10 : 02	
2 dito Såsskedar & 2 dito Senapps-skedar –	8 lod à 1,67	13 : 36	
1 par Silfver Ljusstakor		28 : "	303 : 55
Guld.			
1 Stycke Cylinder-Ur		50 : "	
1 dito Ankar-dito		120 : "	
1 dito Bröstnål & garnityr		50 : "	
1 dito Hals- eller Urkedja		75 : "	295 : "
Sängkläder.			
6 Stycken Stora Fjäderbolster om 28 ℔ wigt i hvarje		120 : "	
10 dito Sängkuddar	à 6 R:dr per Stycke	60 : "	
20 dito mindre dito	à 4 " " dito	80 : "	
1 dito Gult & Blått Täcke		35 "	
1 dito Kattuns dito		10 : "	
1 dito Muslins dito		10 : "	
1 dito Brunt Ylle Täcke		12 : "	
	Transport	327 : "	598 : 55

98: 55

5 Stycken Fårskinns-Fällar med öfvertåg	50: .	
1 dito Hundskinns fäll med öfvertåg	16: .	
3 dito Madrasser	6: .	
6 dito Kuddar	12 .	
3 dito Hårtäcken	9: .	
3 dito hvita Lös-täcken	9: .	
3 dito Rutiga dito	9: .	450: .

Linne & Duktyger:

36 st Dralls-handdukar à 1 kr	36 .	
36 dito Servetter à 1,50	54 .	
5 dito Linne, Borddukar à 6	30: .	
3 par dito Lakan à 10	30: .	
9 dito Bomulls dito — à 6	54: .	
6 Stycken Örngåts-vård af Rinno-Lärft à 1,50	9: .	
12 dito dito af Bomullstyg à 1	12: .	225: .

Porslin

24 par fina Kaffe-koppar à 50 ö	12: .	
18 dito The dito (Svarta & hvita)	6: .	
10 Dussin Tallrikar (flata & djupa)	40: .	
4 Stycken Karotter med lock à 3 kr	12: .	
2 dito Puddingsformar med lock	3: .	
6 dito Karotter utan lock	9: .	
2 dito Stora Fruktkorgar — —	6: .	
12 dito Större & mindre steksfat	15: .	
2 dito Soppterriner	6	
Transport	109:	1,273: 55

Transport	109 .	1,273 55
2 Stycken Skålar	2 :	
Diverse smärre Porslin	20 :	
Tillkommer i Silfver		
2 St Ströskedar = 8 lod a 1,67	13 : 36	144 : 36

Möbler:

En Förmaks & Sals Möbel bestående af:

2 Stycken Byråar	50 :	
1 dito Soffa	50 :	
1 dito Divans Bord	15 :	
6 dito Stolar a 3 R	18 :	
2 dito	6 :	
1 Stycke mindre Bord	4 :	
1 dito Spegel	30 :	
Ett Piano	75 :	
Ett Skänkskåp	15 :	
2 St Gulbetsade Bord	24 :	
2 dito Hvitmålade dito	8 :	
18 St Rottingstolar	36 :	331 :

dessutom:

1 St. Byrå	10 :	
1 dito Skåp	2 :	
6 dito Stolar	3 :	
1 dito Sängträd	3 :	
2 dito dito	6 :	
1 dito Hörnskåp	4 :	
6 dito Stolar	3 :	
1 dito Brunbetsat-bord	6 :	
1 dito Skåp med Glasdörrar	6 :	
2 dito Imperial-Sängar jemte Madrasser	50 :	
Transport	93 :	1,748 91

Transport	93 .	1,748: 91
1 St Gulbetsat Soffa	30: .	
1 " Brunmålad Säng	8: .	
1 . Bord med Marmorskifva	15: .	
2 . dito Smärre	6. .	152: .
Koppar.		
2 Stycken Såar	20: .	
2 dito Kastruller med lock	10 .	
1 dito Malmgryta	10: .	
1 dito Kittel om 4 Kannor	6: .	
1 dito Panna om 3 Kannor	3: .	
1 dito dito om 1 dito	1: 50	
1 dito dito om 1/2 dito	1 .	
1 dito Kaffepanna om 1 1/2 K:a	10: .	
2 dito dito om 1 dito	12: .	
1 dito dito	5: .	
1 dito dito (mindre)	2: .	
1 dito Puddingsform	4: .	
1 dito Twättfat	2: .	86: 50
Malm & Messing.		
3 Stycken Messingsfat	5 .	
1 dito Mortel	2 .	
1 dito Messingslampa	2 .	
10 par Större & Mindre Ljusstakar	30: .	
1 Stycke Strykjern af messing	1: 50	
1 dito Lampa	8 .	48: 50
Jernsaker.		
1 St. Lakensgryta om 100 Kannor	40: .	
1 . dito 25 dito	10: .	
1 . dito 8 dito	3. .	
Transport	53 .	2,035: 91

1,748 91		
152		
50		
86 50		
50		
48 50		
2,035 91		

Transport	53 :	2,035 91
2 Stöpjern Grytor om 4 Kannor	4 :	
1 dito dito om 3 dito	1 :	
3 " Stekpannor	3 :	
3 " Brandjern	1 50	
1 " Strykugga, jemte 6 St. jern	20 :	
3 " Jernsröfar	3 :	
3 " Yxor	3 :	
6 " Spadar	3 :	
6 " Jordgref	1 50	
12 " Liar	12 :	
9 " Skerer	2 25	
1 " Storbåt-Kettning	50 :	157 25
Kör & Åkerredskaper:		
1 Stycke Schäs-Kärra med Sele	100 :	
1 dito Ridsadel med betsel	30 :	
2 dito Arbetskärror	32 :	
2ne St. Selar	20 :	
2 par Släetingar	3 :	
1 St. Kibicka	20 :	
3 dito Arbetsslädar	6 :	
1 dito Björnhud	10 :	
2 dito nya Åkerplogar	25 :	
2 dito Sädesharfvor	20 :	
1 Ek	15 :	
1 St. Kursläde	10 :	
2 par Jernstänger	4 :	295 :
Diverse:		
4 par Gardiner à 2 Rd	8 :	
1 dito dito (Röda)	2	
Transport	10	2,488 16

Transport	10	„	2488. 16
60 alnar Nya Mattor à 1 Rd	60	„	
40 dito dito à 75 öre	30	„	
Diverse gångmattor	10	„	
40 alnar Trasmattor	15	„	
6 dussin gröfre Handdukar	20	„	
3 Stycken Kistor à 4	12	„	
4 dito Småskrin	6	„	
Diverse Koppa & Kar	50	„	
Diverse Segel & Tågvirke	25	„	
En Roddbåt	25	„	
1 Stycke Svärtkomod	5	„	
1 dito Större & 5 St mindre Thebrickor	3	„	
1 dito Bordstol	4	„	
2 par Marmor Ljusstakar	4	„	
2 Stycken Sockerskålar af Glas	2	„	
2 par Slipade Karafiner	6	„	
2 dussin Spetsglas	12	„	
2 dito Gafflar & Knifvar	15	„	
4 dito Mapskorgar	1	„	
2 dito Jernbetsman	1	„	
1 dito Gammal wågbalans & dertillhörande 20 St. wigter	20	„	
2 alns Mått	„	50	
Divers Bakutrustning	10	„	
1 St Tvättfat, jemte Kanna	6	„	
1 „ Messings-Kentare	4	„	
2 „ Bleck dito	2	„	
1 „ Mangel	20	34	
1 „ Bord till dito	4	„	
Transport	382	84	2,488. 16

2488: 16

Transport	382: 84	2488: 16
Tillkommer Körredskaper: 2 par Winter Selfygg		20: „
Diverse Laxnät för 6 lotteri		
Rolf-Laxfiske	50: „	
2 par Wäfstolar med tillbehör	40: „	
1 „ Bobenstallning med rullar	10: „	
2 „ Nystrullar	3: „	485: 84

Kreatur:

En Rödkäst om 4 år gammal	150: „	
En dito dito 1½ år dito	50: „	
Två Spartad, Fem hvita Kor	350: „	
Tre Får	6: „	
Sex Höns	6: „	562: „
Summa Rmt Rdr		3,556: „

hvilken Summa Tretusenfemhundradefemtiosex Riksdaler Rmt såsom tillfullo betaldt härmed qvitteradt warder; Och eger nämnde Fru Henrika Bergman eller Dess rättsinnehafware att när och huru De får godt finna förestående egendom från mig låta afhemta; försäkres

Nederkalix den 6 April 1867

2,488: 16

Utdrag af Afhandlings-Protocollet, hållit å lagtima Wår-Tinget med Neder-Calix Tingslag i Tingshuset i Kyrkostaden den 25te April 1867.

§ 22. S; D; Med begäran om dess intagande i Protocollet, ingaf Bokhållaren Anders Brattberg i Kyrkostaden å Enke-Fru Helena Bergmans wägnar, en sålydande Afhandling:

"Till Fru Henrika Bergman eller Dess rätte innehafware försäljer undertecknad följande mig tillhöriga lösa egendom, nämnligen:

Silfwer:	Rmt Rdr	
18. Stycken refflade matskedar - 96 lod à 1,67	160: 32.	
18. dito Theskedar 19 lod à dito	31: 73.	
1. St. Förlägg-sked - 8 lod à 1,67.	13: 36.	
1. dito Sockerskål - 17 dito à dito,	28: 39.	
1. dito Grädd-kanna - 11 do à dito,	18: 37.	
1. dito Strö-sked - 6 dito à dito,	10: 02.	
2 dito Såsskedar & 2 dito Senaps-skedar - 8 lod à 1,67.	13. 36.	
1. par Silfwer-Ljusstakar,	28: —	303. 55.
Guld:		
1. Stycke Sylinder-ur	50. —	
1. dito Ankar-dito	120. —	
1. dito Bråsch & ganatyr	50. —	
1. dito Hals eller Klockked	75. —	295. —
Sängkläder:	6 Stycken	

Lösen, 3: Rdr,
Chtg. — 50 Öre
Bevis - 1: Rdr —
Summa Rmt 4 Rdr 50. Öre

6 st. stora Bäcktbolster om 2 lisp. wigt i hwarje	120:–	
10 dito Långkuddar à 6 Rdr per stycke.	60:–	
20 dito mindre dito à 4	80:–	
1. dito Gult & Blått Täcke	35:–	
1. dito Kattuns dito.	10:–	
1. dito Muslins dito.	10:–	
1. dito Brundt Ylle-täcke.	12:–	
3. dito sämre Ylle-täcken	12:–	
5. stycken Fårskinnsfällar med öfwertåg	50:–	
1. dito Hundskinnsfäll med öfwertåg	16:–	
3. dito Madrasser.	6:–	
6. dito Kuddar.	12:–	
3. dito Hår-täcken.	9:–	
3 dito Hwita Lös-Täcken.	9:–	
3. dito Rutiga dito.	9:–	450:–

Linne- & Duktiger:

36 st. Drälls Handdukar à 1. Rdr	36:–	
36. dito Servetter à 1,50.	54:–	
5 dito Linne-Borddukar à 6 Rdr.	30:–	
3. par dito Lakan à 10. Rdr.	30:–	
9. dito Bomulls dito à 6 Rdr.	54:–	
6. stycken Örngåtts war af prima lärft à 1,50.	9:–	
12. dito dito af Bomullstyg à 1. Rdr	12:–	225:–

Porslin:

24 par fina Kaffe-Koppar à 50 ₽	12:–
18 dito Thé dito (: Swarta & Hwita:).	6:–
10. Dussin Tallrikar (flata & djupa.	40:–
4. stycken Karotter med lock à 3 rdr.	12:–
2 dito Puddingsformar med lock.	3:–

6 dito Karåtter utan lock,	9:—	
2. dito Stora frukt-korgar,	6:—	
12. dito större och mindre Stekfat,	15:—	
2. dito Sopp-Teriner,	6:—	
2 dito skålar,	2:—	
Diverse smärre Porslin,	20:—	
Tillkommer å Silfver:		
2 st. Ströskedar 8 Lod à 1,67.	13:36.	144:36.

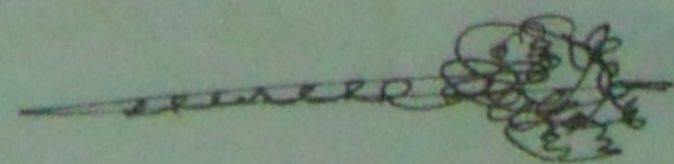
Möbler:

En Förmaks & Sals-möbel, bestående af:

2: st. Byråar,	50:—	
1: dito Soffa,	50:—	
1: dito Divansbord,	15:—	
6: dito Stolar à 3 r:	18:—	
2 dito – dito	6:—	
1: st. mindre bord,	4:—	
1: dito Spegel,	30:—	
Ett piano,	75:—	
Ett skänkskåp,	15:—	
2: st. gulbetsade bord,	24:—	
2. st. Hvitmålade dito,	8:—	
18: st. Rottings-stolar,	36:—	331:—

Dessutom:

1. st. Byrå	10:—
1. dito skåp,	2:—
6: dito Stolar,	3:—
1. dito Sängträd,	3:—
2: dito dito,	6:—
1. dito Hörnskåp,	4:—



6. dito Stolar,	3:—
1. st. Brunbetsadt bord,	6:—
1 dito skåp med glasdörrar,	6:—
2. dito Imperial-sängar, jemte madrasser	50:—
1: st. gulbetsadt Soffa,	30:—
1: Brunmålad säng,	8:—
1: Bord med Marmorskifwa,	15:—
2: dito Smärre,	6:— 152:—

Koppar:

2ne stycken Sår,	20:—
2 dito Kastrullar med lock,	10:—
1: dito Malmgryta,	10:—
1. dito Kittel om 4. Kannor,	6:—
1. dito panna om tre kannor,	3:—
1: dito — dito — om 1: dito,	1.50.
1: dito dito om ½ dito,	1:—
1. dito Kaffe-panna om ½. Kanna,	10:—
2. dito — dito — om 1. dito,	12:—
1. dito — dito,	5:—
1: dito — dito (: mindre :)	2:—
1. dito Puddingsform,	4:—
1: dito Twättfat,	2:— 86:50.

Malm & Messing:

3 stycken Messingsfat	5:—
1: — dito — Mortel,	2:—
1: dito Messings-Lampa,	2:—
10. par större & mindre Ljusstakar	30:—
1: st. Strykjern af messing,	1.50.

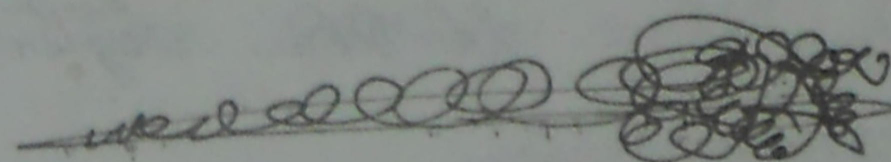
1. stycke Lampa,	8.–	48.50.

Jernsaker.

1. st. Fähusgryta, om 100. Kannor,	40.–	
1. — dito — 25 — dito,	10.–	
1. — dito — 8 — dito,	3.–	
2 stycken Grytor, om — 4. — dito,	4.–	
1. – dito – dito –, om 3. – dito,	1.–	
3. — Stekpannor,	3.–	
3. — Brandjern,	1,50.	
1. st. strykjern jemte 6 st. jern,	20.–	
3. st. Jernstörar,	3.–	
3. st. Yxor,	3.–	
6 st. spadar,	3.–	
6 st. Jord-gref,	1.50.	
12. Liar,	12.–	
9. Skeror,	2.25.	
1. Storbåt-ketting,	50.–	157.25.

Kör- & Åkerredskaper.

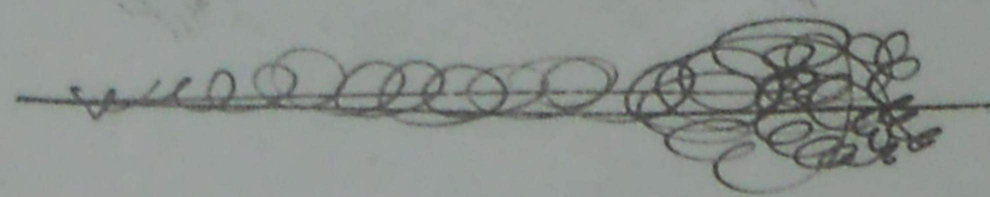
1. st. Schäskärra med Sele	100.–	
1. dito Ridsadel med betsel,	30.–	
2. dito Arbetskärror,	32.–	
2ne st. Selar,	20.–	
2 par Stöttingar,	3.–	
1. st. Kibitka,	20.–	
3. dito Arbetsfladar,	6.–	
1. dito Björnhud,	10.–	
2. dito nya Åkerplogar,	25.–	
2. dito Lädesharfvor,	20.–	



1: Ess,	15: —	
1: st. Kursläda,	10: —	
2: par jernstänger,	4: —	295: —

Diverse:

4: par gardiner à 2: Rdr,	8: —
1: dito — dito — röda,	2: —
60. Alnar nya mattor à 1: Rdr,	60: —
40. dito — dito, à 75 ß	30: —
Diverse gångmattor,	10: —
40: Alnar Trasmattor,	15: —
6: Dussin gröfre Handdukar,	20: —
3: stycken Kistor à 4 r.	12: —
4 dito Smaskinn	6: —
Diverse Kopp och Kar,	50: —
Diverse Segel & Tågwerke,	25: —
En Roddbåt	25: —
1: stycke Twättkomod,	5: —
1: dito större & 5 st. mindre Thebricker	3: —
1: dito Bordstol.	4: —
2: par Marmor-Ljus-stakar,	4: —
2 st. Sockerskålar af glas,	2: —
2: par slipade Carafiner,	6: —
2: Dussin spetsglas,	12: —
2: dito gafflar & knifwar,	15: —
4 dito Skorpkorgar,	1: —
2 dito Jernbetsman,	1: —
1: dito gammal Wågbalancie & dertill hörande 20 st. vigter,	20: —



2 aln mått	50.	
Diverse Bakurustning,	10:—	
1: st Twättfat, jemte Kanna,	6:—	
1: Messingshämtare,	4:—	
2: Bleck-dito,	2:—	
1: Mangel,	20:34.	
1: Bord till dito,	4:—	
Tillkommer Körredskapen;		
2 par Vinter-bettyg		20:—
Diverse Laxnät för 6 lotter i Rolfs Laxfiske,	50:—	
2: par Wäfstolar med tillbehör,	40:—	
1: " Bobinställning med Rullar	10:—	
2: Nystrullar	3:—	485:84.

Kreatur:

En Rödhäst om 4 år gammal,	150:—	
En dito dito, 14 år dito,	50:—	
Twå svarta & Fem Hwita Kor,	350:—	
Tre Får	6:—	
Sex Höns,	6:—	562:—

Summa Rmt Rdr 3556:—

hwilken Summa Tretusen Femhundrade Femtiosex Riksdaler Riksmynt såsom tillfullo betaldt härmed qvitteradt warder; och eger nämnde Fru Henrika Bergman eller Dess rättsinnehafware att när och huru de för godt finna förestående egendom från mig låta afhämta; försäkras. Neder-Kalix den 6te April 1867.

J. W. Stenström.

Med förestående Köp förklarar jag mig till alla delar nöjd, och lemnar säljaren tills widare rätt, att den

till mig sålda egendomen omhänderhafwa och begagna, doch med wilkor att för densamma answara såsom för anförtrodt gods.

Henrica Bergman genom Johan Sällström enligt fullmagt.

Wittnar: E: Lindgren, N; P; Lindgren.

Kungörelse om omstående köp upplästes i Neder-Calix Kyrka den 7de April 1867, betygar

Olof Wiklund.

1867 April den 13de företedt och annot: i Kalix Krono-Fogde-Kontor och en lika lydande afskrift aflemnad, betygas.

Ex officio:

Osk: Moosberg.

Som upplästes; Och skulle afhandlingen i Protocollet ordagrannt intagas till den kraft och werkan Kongl. Förordningen den 20de November 1845 medgifwer och förmår; som ofwan—

På Härads-Rättens wägnar;

A G Bergsten